

## Etcetera

Tweemaandelijks tijdschrift over theater, dans, opera, etc. Verschijnt de 15de van september, november, januari, maart en mei.

### Hoofredactie

Erwin Jans

### Redactie

Pol Arias, Alexander

Baervoets, Sigrid Bousset, Peter De Bie, Bruno Koninckx, An-Marie Lambrechts, Gunther Sergooris, Agna Smisdom, Klaas Tindemans, Johan Thielemans, Luk van den Dries, Bart Van den Eynde, Marianne van Kerkhoven, Benoît Vreux.

### Eindredactie

Johan Wambacq, Erwin Jans

### Aan dit nummer

#### werken mee

Lieve Demin, Désirée Ortega Cerpa, Elvis Peeters, Geert Sels, Dirk Vanhaute.

### Ontwerp

Dooreman

### Zetwerk en vormgeving

Griffo, Gent

### Druk

Sintjoris, Gent

### Abonnementen

Een jaarabonnement

(5 nummers) kost 450 fr. of fl. 27. Een steunabonnement kost 1000 fr. of fl. 60. Betaalbaar op rekening 433-1069951-66 bij de Kredietbank te 1000 Brussel. Voor Nederland op rekening 47.29.50.312 bij de Amro-bank. Uw abonnement wordt automatisch verlengd, tenzij u het opzegt één maand voor het afloopt.

### Losse nummers

kosten 99 fr. of fl. 6

### Advertentiewerving

An van den Broeck,

Dienst voor Cultuurpromotie, Hamerstraat 47-51, 1040 Brussel, tel. 02/230 17 46

### Redactie en

### administratie

Theaterpublicaties vzw,

Anspachlaan 141-143, 1000 Brussel, tel. 02/511 24 60, fax 02/514 19 13

### Verantwoordelijke uitgever

Johan Wambacq,

Pieter Coeckeweg 5, 1861 Meise

## Verkooppunten

Etcetera wordt verkocht in de betere boekhandels en krantenkiosken van Vlaanderen en Nederland en in de volgende theaters en culturele centra:

**Aalst** Centrum Netwerk, de Ridderstraat 28 - **Antwerpen** - DeSingel, Desguinlei 25 - Monty, Montignystraat 3-5 - Theatercentrum, Theaterplein - Theaterwinkel, Sint-Jacobsmarkt 74 - Theater Zuidpool, Arenbergstraat 28 - **Brugge** De Korre, Kraanplein 7 - Theater De Werf, Werfstraat 108 - **Brussel** Beursschouwburg, Auguste Ortsstraat 22 - De Munt, Muntplein - Kaaitheater, Onze-Lieve-Vrouw van Vaakstraat 83 - Koninklijke Vlaamse Schouwburg, Lakensestraat 146 - Paleis voor Schone Kunsten, Ravensteinstraat 23 - Théâtre Varia, Scepterstraat 59 - Vlaams Theater Instituut, Anspachlaan 141-143 - **Gent** Arca, Sint-Widostraat 3 - Nieuwpoortteater, Nieuwpoort 35 - Vooruit, Sint-Pietersnieuwstraat 23 - **Hasselt** Cultureel Centrum, Kunstlaan 5 - **Kortrijk** Limelight, Jan Persijnstraat 6 - **Leuven** Stuc, Van Evenstraat 2d - **Mechelen** Theater Teater, Begijnenstraat 19 - **Neerpelt** Dommelhof, Toekomstlaan 5 - **Tielt** Theater Malpertuis, Sint Michielsstraat 4-5 - **Waregem**, De Schakel, Schakelstraat 8

**Nederland Amsterdam** Nederlands Theater Instituut, Herengracht 168 - **Den Haag** Café Schlemmer, Lange Houtstraat 17 - **Haarlem** Toneelschuur, Smedestraat 23 - **Rotterdam** Rotterdamse Schouwburg, Schouwburgplein.

### Distributie

Exhibitions International - Art books and catalogues, Leuvensesteenweg 18, 3080 Tervuren, tel. 02/767 94 14, fax 02/767 51 15

# Etcetera

Tweemaandelijks, jaargang 10, nummer 38, 15 mei 1992

## 5 Theater: Tasso bij Discordia, De Tijd en Stuc

Vergeleken met de Tasso's van Peter Stein, Claus Peymann en Jan Decorte

## 10 Kindertheater: in een stijgende of dalende lift?

Dirk Vanhaute hoort het rommelen

## 13 Kindertheater: *Klein Geschut*

Een bundel opstellen over kindertheater

## 14 Kindertheater: Ignace Cornelissen

Interview met de artistiek leider van Het Gevolg

## 18 Opera: *Medeamaterial / Dido and Aenas*

Focroulles programmaverklaring in De Munt

## 20 Opera: Interview met Rudolf Werthen

Werthen stapt op als muziekdirecteur van de Vlos

## 23 Theater: Spanje en Zuid-Amerika

De Oude en de Nieuwe wereld ontmoeten mekaar in Cadiz

## 28 Kunstencentra: smalle beek of wilde stroom?

Over de noodzaak van het maken van keuzes

## 31 Column: Elvis Peeters

Elvis Peeters neemt een dode mee naar het leven

## 34 Theater: Guy Joosten in Hamburg

Joostens regiedebut bij het Thaliatheater

## 36 Theater: Theater Teater in Mechelen

Een interview met Jappe Claes en Pol Dehert

## 38 Dans: Charleroi / Danses 92

Meer dan een festival. Een reportage van Benoît Vreux

## 43 Dans: De Beweeging

Vijf festivals, een produktiehuis, een dansopleiding

### Foto's omslag:

- Martha Graham, danseres, 1931: *Imogen Cunningham*

*Tentoonstelling 'La danse capturée' - Musée de la photographie / Charleroi (14.3 - 31.5.92)*

- Paul Peyskens: *H. Sorgeloos*

- *De Tijd*: P. De Spiegelaere

- *Maatschappij Discordia*: B. Nienhuis



Partner voor Cultuur.